

## Applied strategies in subtitling of an Iranian Series Zero Point Orbit



Filesize: 5.47 MB

### ***Reviews***

*This book will not be simple to get going on reading but extremely exciting to read through. Yes, it can be play, still an interesting and amazing literature. I am very easily could possibly get a delight of reading a written book.*

***(Rene Olson)***

## APPLIED STRATEGIES IN SUBTITLING OF AN IRANIAN SERIES ZERO POINT ORBIT



LAP Lambert Academic Publishing Okt 2015, 2015. Taschenbuch. Book Condition: Neu. 220x150x12 mm. This item is printed on demand - Print on Demand Neuware - The development of the multimedia technologies let the audiovisual translation (AVT) attracts the world attention. Gottlieb (2001) stresses the need for a quantitative dialogue reduction particularly considering that the speech tempo on the screen is usually higher than what can be put as subtitles considering the constraints of time and space. This book attempts to analyze the Persian to English subtitling of a TV series at a Micro-contextual level which let the authors to breakdown the film into its frames, cuts and sequences and conduct a detailed analysis of the translation strategies applied in this TV series. In this book you can find to what extent the Gottlieb model of translation strategies for subtitling is applicable to Persian into English subtitling of one of the most famous Iranian T.V series "Madare-Sefr Darejeh". According to the typology of subtitling strategies proposed by Gottlieb's (1992) including Transfer, Imitation, Transcription, Expansion, Dislocation, . This book by presenting more than 800 authentic examples can shed light on the importance of being familiar with different subtitling models for translation. 204 pp. Englisch.



**[Read Applied strategies in subtitling of an Iranian Series Zero Point Orbit Online](#)**



**[Download PDF Applied strategies in subtitling of an Iranian Series Zero Point Orbit](#)**

## Relevant eBooks



### **Programming in D**

Ali Cehreli Dez 2015, 2015. Buch. Book Condition: Neu. 264x182x53 mm. This item is printed on demand - Print on Demand Neuware - The main aim of this book is to teach D to readers...

[Read eBook »](#)



### **Psychologisches Testverfahren**

Reference Series Books LLC Nov 2011, 2011. Taschenbuch. Book Condition: Neu. 249x191x7 mm. This item is printed on demand - Print on Demand Neuware - Quelle: Wikipedia. Seiten: 100. Kapitel: Myers-Briggs-Typindikator, Keirsey Temperament Sorter, DISG,...

[Read eBook »](#)



### **Valley Forge: The History and Legacy of the Most Famous Military Camp of the Revolutionary War (Paperback)**

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*.Includes pictures \*Includes accounts of Valley Forge written by Washington and other generals...

[Read eBook »](#)



### **Violin Concerto, Op.82: Study Score (Paperback)**

Petrucci Library Press, United States, 2014. Paperback. Book Condition: New. Urtext ed.. 274 x 213 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*.Premiered by the renowned violinist Leopold Auer in St....

[Read eBook »](#)



### **Odd, Weird Little (Paperback)**

Egmont USA, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. Reprint. 190 x 132 mm. Language: English . Brand New Book. New in paperback! \* At last: a humorous, useful and pedantry-free book about bullying! --...

[Read eBook »](#)



### Ask Dr K Fisher About Dinosaurs

Kingfisher, Great Britain, 2007. Softcover. Book Condition: New. Sheppard, Kate (illustrator). 32 pages. Multiple copies of this title available. For the first time, Kingfisher brings its expertise in beautifully-designed, trusted non-fiction to the sphere of

[Download ePub »](#)



### Yearbook Volume 15

RareBooksClub. Paperback. Book Condition: New. This item is printed on demand. Paperback. 58 pages. Dimensions: 9.7in. x 7.4in. x 0.1in. This historic book may have numerous typos and missing text. Purchasers can usually download a free

[Download ePub »](#)



### A Parent's Guide to STEM (Paperback)

U.S. News World Report, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 214 x 149 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. This lively, colorful guidebook provides everything you need to know

[Download ePub »](#)



### Oxford Reading Tree Read with Biff, Chip and Kipper: Phonics: Level 2: Win a Nut! (Hardback)

Oxford University Press, United Kingdom, 2014. Hardback. Book Condition: New. Mr. Alex Brychta (illustrator). 176 x 148 mm. Language: English . Brand New Book. Read With Biff, Chip and Kipper is the UK's best-selling

[Download ePub »](#)



### Patent Ease: How to Write Your Own Patent Application (Paperback)

Createspace, United States, 2014. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book \*\*\*\*\* Print on Demand \*\*\*\*\*. Patent Ease! The new How to write your own Patent book for beginners!

[Download ePub »](#)